

Inleiding tot taal en cultuur: Duits (A703308)

Cursusomvang (nominale waarden; effectieve waarden kunnen verschillen per opleiding)

Studiepunten 3.0

Studietijd 90 u

Aanbodsessies en werkvormen in academiejaar 2023-2024

A (semester 2)

Duits, Nederlands

Gent

werkcollege

Lesgevers in academiejaar 2023-2024

Wybraeke, Christophe

LW22

Verantwoordelijk lesgever

Lemey, Ruth

LW22

Medelesgever

Aangeboden in onderstaande opleidingen in 2023-2024

stptn

aanbodsessie

Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Italiaans)

3

A

Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Italiaans)

3

A

Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Italiaans)

3

A

Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Russisch)

3

A

Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Russisch)

3

A

Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Russisch)

3

A

Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Spaans)

3

A

Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Spaans)

3

A

Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Spaans)

3

A

Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Turks)

3

A

Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Turks)

3

A

Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Duits, Turks)

3

A

Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Duits)

3

A

Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Duits)

3

A

Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Duits)

3

A

Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Frans)

3

A

Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Frans)

3

A

Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Frans)

3

A

Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Italiaans)

3

A

Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Italiaans)

3

A

Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Italiaans)

3

A

Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen (afstudeerrichting Nederlands, Engels, Russisch)

3

A

Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Engels, Russisch)	3	A
Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Engels, Russisch)	3	A
Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Engels, Spaans)	3	A
Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Engels, Spaans)	3	A
Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Engels, Spaans)	3	A
Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Engels, Turks)	3	A
Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Engels, Turks)	3	A
Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Engels, Turks)	3	A
Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Duits)	3	A
Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Duits)	3	A
Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Duits)	3	A
Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Italiaans)	3	A
Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Italiaans)	3	A
Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Italiaans)	3	A
Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Russisch)	3	A
Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Russisch)	3	A
Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Russisch)	3	A
Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Spaans)	3	A
Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Spaans)	3	A
Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Spaans)	3	A
Master of Arts in de meertalige communicatie: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Turks)	3	A
Master of Arts in het tolken: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Turks)	3	A
Master of Arts in het vertalen: combinatie van ten minste twee talen(afstudeerrichting Nederlands, Frans, Turks)	3	A
Uitwisselingsprogramma toegepaste taalkunde	3	A

Onderwijstalen

Duits, Nederlands

Trefwoorden

Inleiding taal en cultuur; Duits

Situering

Duits wordt steeds meer verdrongen uit de studieprogramma's voor het middelbaar onderwijs, ook al is het een van onze drie officiële landstalen. Studenten in een opleiding vertaalkunde met een vreemdetalenpakket waarvan Duits geen deel uitmaakt, kunnen dan ook nauwelijks terugvallen op hun kennis van het Duits uit het middelbaar onderwijs. Het opleidingsonderdeel "Inleiding taal en cultuur: Duits" (K4DU) biedt hen de kans die leemte op te vullen of hun nog beperkte kennis van het Duits op te frissen en verder uit te bouwen. De student moet op basis van dit programma in staat zijn in beperkte mate mondeling en schriftelijk te communiceren in het Duits, zodat hij beschikt over een bijkomende troef bij latere sollicitaties. Uitwisselingstudenten mogen dit opleidingsonderdeel opnemen. Voor dit opleidingsonderdeel is geen kennis van het Nederlands vereist.

Inhoud

Het keuzevak Taal en Cultuur Duits wordt opgebouwd rond een aantal hoofdstukken, waarvan de thema's nauw aansluiten bij verschillende aspecten van het (bedrijfs)leven. In elk hoofdstuk worden woordenschat en grammatica geoefend. Er wordt gewerkt aan een goede uitspraak, luistervaardigheid en spreekvaardigheid, minder aan schrijfvaardigheid. Daarnaast worden enkele culturele en maatschappelijke eigenheden van het Duitse taalgebied belicht.

Begincompetenties

De algemene competentie die kan worden verwacht van een academische bachelor, bij voorkeur in een aan de opleiding verwante discipline.

Eindcompetenties

- 1 Het Duits beheersen, op het ERK-niveau A2+ (productieve vaardigheden) en B1 (receptieve vaardigheden) [met toetsing]
- 2 Een basiskennis bezitten van de algemene en commerciële woordenschat van het Duits. [met toetsing]
- 3 In het Duits actief deelnemen aan een gewone conversatie en daarbij een correcte uitspraak van het Duits hanteren. [met toetsing]
- 4 De basisgrammatica van het Duits beheersen. [met toetsing]
- 5 Kennis hebben met betrekking tot de cultuurhistorische context van Duitsland. [met toetsing]
- 6 Getuigen van de bereidheid tot levenslang leren. [MC.3.4, MV.3.4, MT.3.4, zonder toetsing]
- 7 Als tolk, vertaler of meertalig communicatiespecialist effectief functioneren in een internationale omgeving. [MT.4.1, MV.4.1, MC.4.1, zonder toetsing]
- 8 Bij het communicatieproces adequaat gebruik maken van een geavanceerde contrastieve taalkennis op verschillende niveaus. [MC.6.4, met toetsing]
- 9 Bij het communicatieproces adequaat gebruik maken van een encyclopedische, thematische en culturele kennis, en van een begrip van interculturele factoren. [MC.6.5, zonder toetsing]

Creditcontractvoorwaarde

Toelating tot dit opleidingsonderdeel via creditcontract is mogelijk mits gunstige beoordeling van de competenties

Examencontractvoorwaarde

Dit opleidingsonderdeel kan niet via examencontract gevolgd worden

Didactische werkvormen

Werkcollege

Toelichtingen bij de didactische werkvormen

De studenten oefenen tijdens de werkcollege's luister-, lees- en spreekvaardigheid in en maken woordenschat en grammatica-oefeningen.

Omwille van COVID19 kunnen gewijzigde werkvormen uitgerold worden indien dit noodzakelijk blijkt.

Leermateriaal

Boek:

Alles Klar! Aktuell Wirtschaft leerwerkboek. ISBN: 9789030692461. Kostprijs: 22,15 €

250 Grammaticaoefeningen - Training & Tips Duits. ISNB: 9789462930179. Kostprijs: 16,70 €

Referenties

Vakinhoudelijke studiebegeleiding

Er is een spreekuur.

Evaluatiemomenten

periodegebonden evaluatie

Evaluatievormen bij periodegebonden evaluatie in de eerste examenperiode

Mondelinge evaluatie, Schriftelijke evaluatie

Evaluatievormen bij periodegebonden evaluatie in de tweede examenperiode

Mondelinge evaluatie, Schriftelijke evaluatie

Evaluatievormen bij niet-periodegebonden evaluatie

Tweede examenkans in geval van niet-periodegebonden evaluatie

Niet van toepassing

Toelichtingen bij de evaluatievormen

Schriftelijk examen (40%): toetsing van woordenschat en grammatica

Mondeling examen (60%): de studenten spreken over de behandelde thema's en enkele culturele eenheden.

Tweede zitting: idem

Wegens Covid19 kan mogelijk afgeweken worden van de onderwijs- en evaluatievormen.

Eindscoreberekening

Schriftelijk examen (40%)

Mondeling examen (60%)

Tweede zitting: idem

Faciliteiten voor werkstudenten

Mogelijkheid tot vrijstelling van aanwezigheid

Geen mogelijkheid tot examen op ander tijdstip.

Mogelijkheid tot feedback via email

Addendum

K4ID